



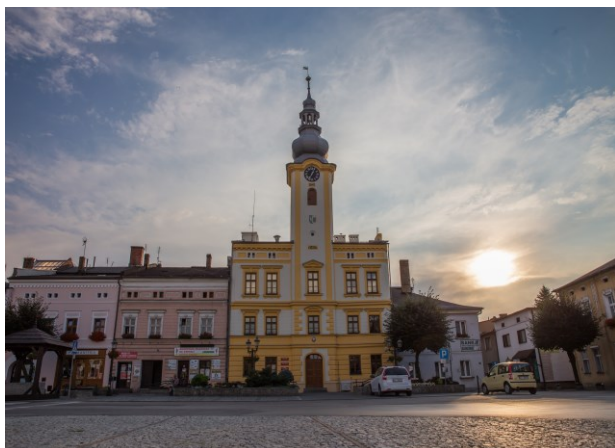
TYTUŁ PROJEKTU: Budatín - Strumień: współpraca na pograniczu-etap 2

PARTNER WIODĄCY: Žilinský samosprávny kraj

PARTNER PROJEKTU: Gmina Strumień

DOFINANSOWANIE DLA PROJEKTU Z EFRR: 965 920,89 €

TERMIN REALIZACJI PROJEKTU: marzec 2017 r. – październik 2018 r.



Odnowiona fasada Ratusza w Strumieniu



Považské Muzeum w Budatínie po remoncie

OPIS PROJEKTU:

Projekt nawiązywał do współpracy Partnerów z poprzedniego okresu programowania, kiedy w ramach wspólnego projektu w Strumieniu piwnice ratuszowe zaadoptowane zostały na galerię sztuki „Pod Ratuszem”, a po stronie słowackiej zagospodarowano park zamkowy i przestrzeń wokół Zamku w Budatínie. W ramach II etapu zmodernizowane zostały zabytki kultury: Ratusz w Strumieniu – najstarszy Ratusz na Śląsku i budynek gospodarczy przy zamku w Budatínie. Zakres prac w Strumieniu objął odnowienie elewacji ratusza, renowacji została poddana drewniana stolarka okienna, wymieniono także obróbkę blacharską oraz pokrycie dachowe. Całkowicie została odnowiona sala sesyjna, zmieniając swój wygląd i funkcjonalność. Obok typowych robót renowacyjnych i budowlanych, projekt objął adaptację sali sesyjnej na nowoczesną salę multimedialną z pełnym wyposażeniem. W tym miejscu odbyło się m.in. seminarium poświęcone prezentacji atrakcji dziedzictwa kulturowego i atrakcji turystycznych terenu pogranicza. Budynek gospodarczy przy zamku w Budatínie od dawna był nieczynny ze względu na zły stan techniczny. Modernizacja pozwoliła go udostępnić i w wyremontowanych pomieszczeniach stworzyć ekspozycję rzemiosła druciarskiego w jego tradycyjnej i artystycznej formie.

Działania projektu jak np.: *Polsko-Słowackie Dni Rzemiosła* w Budatínie czy *Międzynarodowy Dzień Tradycji* w Strumieniu, powstała aplikacja mobilna zawierająca informacje na temat zabytków kultury i wydarzeń w regionie pogranicza, wydanie publikacji prezentującej najciekawsze miejsca na terenie Gminy Strumień i Kraju Žylińskiego, pozwalają wzmocnić tożsamość kulturową i społeczną oraz stworzyć ofertę pozwalającą na interesujące spędzenie wolnego czasu.

Źródło informacji: Gmina Strumień

Zdjęcia: <http://www.strumien.pl/budat-n-strumien-wspolpraca-na-pograniczu-etap-2>



NÁZOV PROJEKTU: Budatín-Strumień: spolupráca na pohraničí – II. etapa

VEDÚCI PARTNER: Žilinský samosprávny kraj

PARTNER PROJEKTU: Mesto Strumień

HODNOTA FINANCOVANIA Z EFRR: 965 920,89 €

OBDOBIE REALIZÁCIE: marec 2017 – október 2018



Obnovv sa dočkala fasáda radnice.



Považské múzeum v Budatíne po oprave

POPIS PROJEKTU: Projekt nadväzoval na spoluprácu partnerov z predchádzajúceho programového obdobia, kedy v rámci spoločného projektu boli v Strumieni radničné pivnice upravené na umeleckú galériu „Pod Ratuszom” a na slovenskej strane sa úprav dočkal hradný park a priestor okolo hradu v Budatíne. V rámci 2. etapa projektu boli modernizované kultúrne pamiatky: radnica v Strumieni – najstaršia radnica v Sliezske, a hospodárska budova pri hrade v Budatíne. Rozsah prác v Strumieni zahŕňal obnovu priečelia radnice, renovácie sa dočkali drevené okenné rámy, vymenené boli tiež plechové klampiarske prvky a strešná krytina. Celkovo bola reštaurovaná zasadacia miestnosť, ktorá zmenila svoj vzhľad a funkciu. Vedľa typicky rekonštrukčných a stavebných prác projekt zahŕňal úpravu zasadacej miestnosti na modernú multimediálnu sálu s kompletným vybavením, je to miesto, kde sa konal napr. seminár venovaný prezentácii atrakcií kultúrneho dedičstva a turistických atrakcií v oblasti pohraničia. Hospodárska budova pri hrade v Budatíne bola s ohľadom na zlý technický stav oddávna mimo prevádzky. Modernizácia umožnila sprístupniť ju a v opravených miestnostiach vytvoriť expozíciu drotárskeho remesla v jeho tradičnej a umeleckej podobe.

Aktivity projektu ako napr.: Poľsko-slovenské dni remesiel v Budatíne alebo Medzinárodný deň tradícií v Strumieni, vzniknutá mobilná aplikácia obsahujúca informácie o kultúrnych pamiatkach a udalostiach v regióne pohraničia, vydanie publikácie predstavujúcej najzaujímavejšie miesta na území obce Strumień a Žilinského kraja, umožňujú posilniť kultúrnu a sociálnu identitu a vytvoriť ponuku umožňujúcu zaujímavé trávenie voľného času.

Informačný zdroj: Gmina Strumień

Fotografie: <http://www.strumien.pl/budat-n-strumien-wspolpraca-na-pograniczu-etap-2>